

**Zeitschrift:** Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat

**Herausgeber:** Société de communication de l'habitat social

**Band:** 45 (1972)

**Heft:** 11

**Artikel:** Conférence internationale sur la jeunesse

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-127390>

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

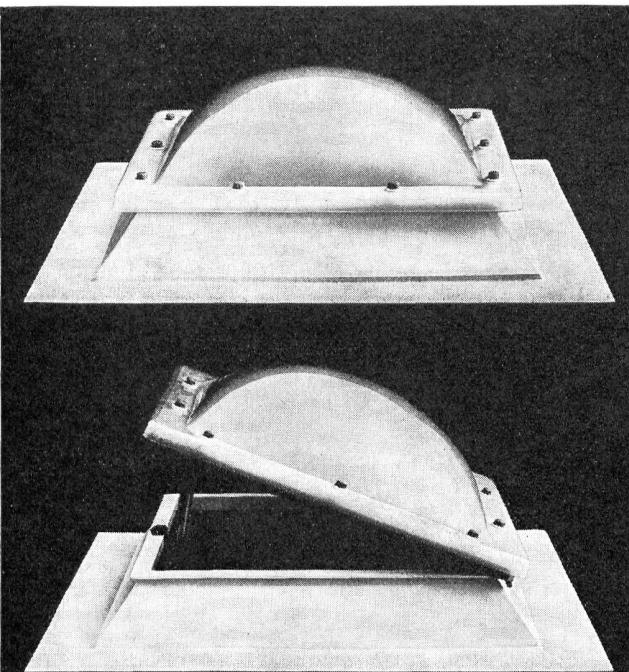
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## **La lumière naturelle venant d'en haut avec Cupolux**

Dans toute la Suisse, plus de 25 000 coupoles translucides Cupolux apportent une lumière claire et agréable dans les bureaux, les ateliers, les halls, les locaux professionnels ou d'habitation.

Nous sommes convaincus de pouvoir offrir à tous les utilisateurs un optimum en matière d'éclairage zénithal, d'aération et de drainage des toits plats – aussi bien aujourd'hui que demain.

Scherrer, votre partenaire sur les toits plats pour toutes les solutions d'éclairage, d'aération et de drainage des eaux. Questionnez-nous, nous disposons de temps pour vous et pour vos problèmes particuliers.



**Jacob Scherrer Fils SA**  
Allmendstr. 5–7, 8059 Zurich 2  
Tél. 01 25 79 80

## **Conférence internationale sur la jeunesse**

L'Assemblée générale de l'UNESCO, au cours de sa 16<sup>e</sup> session en novembre 1970, a invité son directeur général à préparer une conférence internationale sur la jeunesse qui aurait lieu pendant la période 1973–1974.

Il semble que les motifs qui ont inspiré l'UNESCO en songeant à organiser cette conférence renouvellent assez sensiblement l'esprit dans lequel la plupart des organisations nationales et internationales ont récemment traité la question de la jeunesse. Il ne s'agit pas tellement de considérer la jeunesse comme un groupe social distinct en faveur duquel certaines réglementations, certaines actions sociales devraient être élaborées, pour satisfaire certains besoins spécifiques ou pour éliminer certaines conduites jugées asociales. On considère plutôt d'une part l'accroissement considérable de la proportion des jeunes dans la population totale du monde. D'autre part, l'évolution accélérée des connaissances, des conditions d'existence, des valeurs morales, des relations nationales et internationales donne souvent aujourd'hui à la jeunesse plus de facilités qu'aux personnes âgées pour comprendre les situations nouvelles et pour inventer les moyens d'y faire face. Il semble donc à la fois équitable et souhaitable d'assurer aux jeunes une participation effective non seulement dans l'exécution mais aussi dans la décision et dans la préparation des diverses activités politiques, administratives, économiques, éducatives, culturelles, etc. Cette participation apparaît en outre comme le moyen de faire disparaître les manifestations de révolte ou de découragement de jeunes qui ont l'impression de devoir subir passivement des lois qui ne sont plus adaptées aux circonstances nouvelles. La résolution de l'UNESCO spécifie qu'il est nécessaire «de ne pas traiter les problèmes de jeunesse indépendamment de ceux que pose la société dans son ensemble, car il est important d'associer les jeunes à l'étude et à la solution de ces problèmes.»

On peut donc, semble-t-il, en conclure que l'ordre du jour de cette conférence devrait comprendre en premier lieu l'identification des grands problèmes généraux du monde actuel qui préoccupent le plus la jeunesse et en second lieu la recherche des moyens qu'on peut envisager pour faire une place aux jeunes dans les instances internationales, nationales ou locales.

Pour participer à la préparation de cette conférence, les organisations non gouvernementales devraient, semble-t-il, recueillir dans tous les pays et dans toutes les classes sociales l'opinion des jeunes sur cet ordre du jour, sur les

sujets qu'ils désirent y voir discuter et sur la manière dont ils peuvent être présents dans les discussions.

Cette recherche se heurte à des difficultés. Cette conférence, en effet, ne présentera d'intérêt que si elle révèle les insatisfactions de la jeunesse et les défauts qu'elle reproche aux politiques en vigueur. Les représentants des gouvernements et même ceux des mouvements de jeunesse traditionnels seront-ils qualifiés pour présenter ces aspirations non satisfaites et concevoir des plans de renouvellement? Comment s'y prendre pour solliciter la participation des jeunes non organisés?

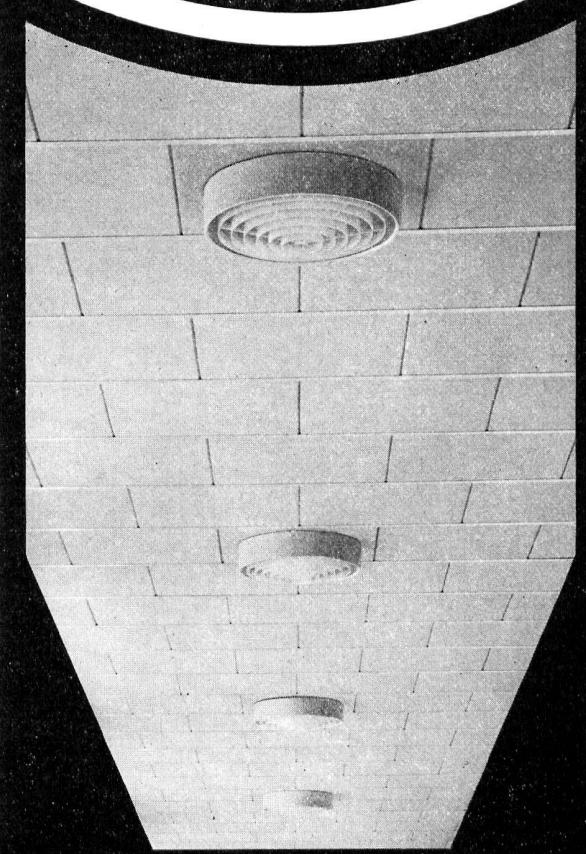
En juillet 1970, s'est tenu à New York un Congrès mondial de la jeunesse organisé sous les auspices des Nations Unies. Les participants à ce congrès avaient été en majorité désignés par les Etats membres et par des organisations de jeunesse traditionnelles. On aurait pu donc redouter de la part de certains participants un manque d'indépendance et une difficulté à parvenir à des conclusions. Or, le rapport officiel de ce congrès, publié à New York par les Nations Unies, contient un grand nombre de résolutions qui témoignent de façon assez étonnante une extrême liberté d'opinion à l'égard de la politique des nations représentées à l'ONU et particulièrement des grandes puissances. Il semblerait en lisant ces résolutions qu'en se retrouvant entre eux ces jeunes aient ressenti une plus grande indépendance de vues. Le secrétaire général des Nations Unies, en closant ce congrès, a félicité les participants pour l'atmosphère amicale des réunions et pour la largeur d'esprit avec laquelle les problèmes avaient été examinés. Il a déclaré que nombreux sont ceux qui ont su exprimer des convictions personnelles profondes indépendamment de la position prises par leurs gouvernements: «Je suis convaincu, a-t-il ajouté, qu'une communauté internationale ne peut être fondée que sur les convictions profondes des individus plutôt que sur les attitudes adoptées par les gouvernements selon les lignes traditionnelles». Et, plus loin: «Les débats du Congrès de la jeunesse ont mis en lumière le fait que la jeunesse ne doit pas être traitée comme un élément isolé dans la société mais en tant que partie intégrante de cette société. Par nature, il était inévitable que les préoccupations de ce monde, idéologiques, politiques et autres, se reflètent dans l'attitude des jeunes avec plus d'acuité que lorsqu'elles sont exposées par l'ancienne génération.» Ces considérations peuvent donc sembler encourageantes quant à la possibilité de réunir au sein de la nouvelle conférence un certain nombre d'interlocuteurs susceptibles de s'exprimer librement et de dégager par leur rapprochement et leur contact, un certain nombre d'idées communes.

Nous pouvons constater dès à présent que les membres du congrès de 1970 ont fait le choix de quatre thèmes généraux qui ont donné lieu aux travaux de quatre commissions.

En tête de ces préoccupations des jeunes figure la paix mondiale en faveur de laquelle ont été votées un assez grand nombre de motions: condamnation de toute intervention extérieure à main armée, de la constitution de stocks et de la vente à l'étranger d'armes, des régimes colonialistes, racistes, etc.

Le second thème choisi a visé à définir et à orienter la politique de «développement» qui est en tête des préoccupa-

# Les plaques acoustiques Ecophon ou GT80 procurent la tranquillité et l'esthétique dans les locaux



**Coefficient d'absorption très élevé  
montage simple  
lavable du côté visible  
surface robuste**

**Everlite SA  
4657 Dulliken  
Tél. 062 - 22 26 66**

tions de tous les Etats. Elle ne devrait pas être comprise du simple point de vue de l'industrialisation et de l'accroissement de la production qui, dans l'organisation internationale actuelle, augmentent la puissance des pays industrialisés et aggravent la différence des niveaux de vie qui les séparent des pays en voie de développement. Le congrès a donc souhaité que les programmes de développement soient repensés dans le sens de l'égalité entre les peuples,

d'un progrès de l'organisation sociale, de l'indépendance et de l'originalité culturelle des peuples les plus défavorisés.

«L'éducation» a été l'objet de la troisième commission qui a fourni le rapport le plus important: de multiples dispositions pratiques ont été discutées et ont fait l'objet de recommandations. Citons en particulier l'organisation d'une démocratisation effective de l'enseignement, le respect des valeurs culturelles des pays qui reçoivent une assistance technique, y compris la culture propre aux minorités raciales, un effort particulier en faveur de la population rurale et des problèmes féminins, une refonte des méthodes de formation des enseignants, etc.

Le quatrième thème choisi a été «L'homme et son milieu»: parmi les soucis manifestés par les jeunes au cours du congrès, nous avons relevé les efforts internationaux à mener contre la pollution de l'environnement; un contrôle de l'industrie et un transfert des crédits consacrés aujourd'hui à l'armement: le respect des besoins humains dans

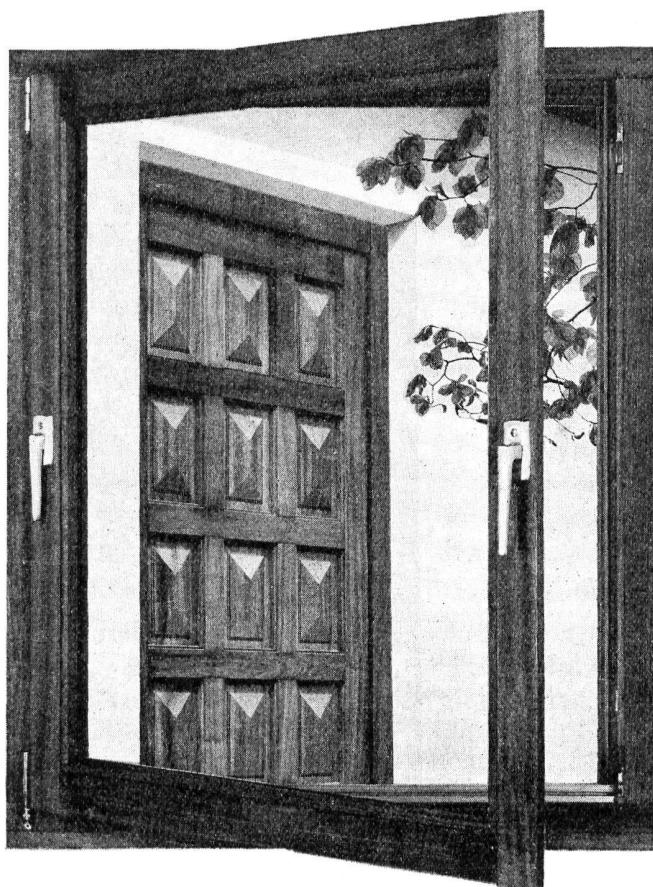
les programmes d'urbanisation; un arrêt de l'attraction exercée par les pays riches sur les savants des pays pauvres, etc.

Le choix de ces quatre thèmes nous informe donc sur les préoccupations de la jeunesse du congrès de New York. D'autre part, le ton de la rédaction est révélateur d'une attitude d'indépendance à l'égard des pouvoirs établis et de l'organisation actuelle de la société. Le document mérite lecture. À travers de nombreuses propositions de détail, on peut sentir l'importance attachée à la participation d'éléments jeunes à la politique internationale, sociale et économique du monde, les générations au pouvoir semblent incapables de déboucher au-delà des routines des égoïsmes nationaux et de la domination de quelques grandes puissances.

Ce rajeunissement des pouvoirs pourrait-il être obtenu par l'avancement de l'âge de l'électeurat et de l'éligibilité, par l'obligation d'inclure une proportion importante d'éléments jeunes et même très jeunes dans les organes directeurs de la politique, de l'éducation, de l'économie?

Si l'UNESCO orientait en ce sens la Conférence internationale de la jeunesse, c'est donc la politique et l'organisation mondiales elles-mêmes qui seraient mises en cause par le biais d'un renouvellement des générations au pouvoir. Un tel changement est-il possible?

D'après: «Revue internationale de l'enfant»  
Décembre 1971



## Portes et fenêtres en acajou

Portes-fenêtres à soulèvement, portes d'entrées, portes de balcon coulissantes, portes-fenêtres ouvrantes et basculantes normalisées.

Fenêtres pour vitrage simple ou isolant, avec double battue.

Un programme complet comportant de nombreuses possibilités d'assemblage.

### Menuiserie Industrielle

Chemin des Croisettes 7 - 1066 Epalinges s/Lausanne  
Téléphone (021) 32 59 91

.....  
Je désire recevoir votre documentation

H

Nom \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_